

Szerkesztőségi iroda:

Nagybecskerek,

Zápolya-utca 1-ső szám,

hová a lap szellemi részét illető minden közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:

Pleitz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagybecskerek, Zápolya-utca 1.
hová a hirdetések, az előfizetések és a lap szétküldésére vonatkozó felszólalások intézendők.

Telefon 21. szám.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Felelős szerkesztő: Dr. Brájjer Lajos.

Előfizetési árak

Egész évre ———— 24 kor.
Félévre ———— 12 „
Negyedévre ———— 6 „
Egy hóra ———— 2 „
— Egyes szám ára 8 fill. —

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el.
Azonkívül az összes hirdetési irodákban.

Megjelenik

vasár- és ünneppnapok kivételével
mindennap délután 5 órakor.

Nagybecskerek, 1902.

XXXI. évfolyam 4. szám.

Kedd, január 7.

A kiegyezés.

Nagybecskerek, január 7.

Politikai körünk gondolkodás, sőt részben érzelmevilágát azok a fontos kérdések dominálják, melyeket az osztrák parlament (?) sivársága által létrehozott kényszerhelyzet mind fenyegetőbb alakban helyez előtérbe.

Az újévi kijelentésekben is megcsendült bizonyos aggodalmas hang, ezt azonban tuhársogta a bizalomnak impozáns megnyilatkozása, a mely a szabadelvűpárt által kivívott sikerek önértékében tömörítette jelenlegi kormányzatunk bölcsesége körül nemcsak a közérdeklődést, hanem az összes hivatott tényezők együltműködését.

Első sorban állottak s állanak a közgazdasági kérdések. Ami ezeket illeti, megjegyezni szükségesnek tartjuk, hogy azokra a mi tulajdonilag földművelés után élő országunkban nagy és üdvös hatása lehetett volna egy jó aratásnak, kivált, ha ez jó terményárakkal párosult. Ez azonban nem következett be. Nagyon közepes aratás mellett megértük a terményáraknak még az eddiginél is nagyobb hanyatlását. Így a mezőgazdaság nem adhatta meg az üzleti életnek s a vállalkozási szellemnek azt a lökést, mely nélkül sem az ipar, sem a kereskedelem nem képes lerázni magáról a tevékenységét megdermesztő pangás bilincseit.

Ugy politikai, mint közgazdasági életünknek uralkodó plánetája ez idő szerint a vámkérdés és pedig mind az Ausztriához való viszonyunk, mind a külföld tekintetében. Az 1899 évi XXX. törvénycikk, vagyis mint rendesen emlegetni szokták, az u. n. Széll-féle formula értelmében megindultak a tárgyalások a magyar és osztrák kormány közt egy közös autonóm vámtarifa megállapítása tárgyában. Ily tarifa létrejöttének föltétele természetesen a vámszövetség fentartása, mert közös vámterület nélkül nincs közös vámtarifa. Jelenleg, mint tudva van, elvileg az önálló vámterület alapján állunk ugyan, de tényleg egyoldalú törvényes intézkedéssel fentartottuk a vámközösséget a kölcsönösség reménye mellett s 1907-ig terjedő időre. Ausztriában a 14. §. segítségével léptették életbe ezt a provizóriumot. A reichsrath, melyet az év elején újra választottak, nem jobb a régénél, sőt el lehet mondani, hogy a túzó és magyar ellenes elemek még nagyobb tért nyertek benne. Ez az új reichsrath, melynek első feladata lett volna törvénybe iktatni a rég megállapított, az uralkodó jóváhagyásával is ellátott kiegyezési javaslatokat, e feladatának nem felelt meg, de sőt elárulta, hogy e javaslatokat változatlanul elfogadni nem is hajlandó.

Ez legelőkeltebben foglalkoztatja ez idő szerinti politikai körünket. Fokozza ennek fontosságát a külfölddel kötendő kereskedelmi szerződésekre s az ezek iránt megindítandó tárgyalásokra való tekintet. Az 1902-ik év közepéig fel kell mondani a fennálló kereskedelmi szerződéseket. Ez a körülmény volt bizonyára egyik legfőbb oka arra nézve, hogy a magyar kormány nem egyezett bele az osztrák kormány abba a tervébe, mely szerint a vámkérdések parlamenti előterjesztését és tárgyaltatását az őszre akarta halasztani. Január

első napjaiban tehát a kormányok megbízottai ismét serényen folytatni fogják a tanácskozást az autonóm vámtarifa fölött s ha nehezen is, elvégre minden valószínűség szerint meg fognak egyezni, annál is inkább, mert Széll és Körber mindannyiszor, mikor a tanácskozások már-már zátonyra jutottak, személyes közbelépésükkel elhárították s ezentul is előreláthatólag elhárítják azoknak megakadását.

A kormányok tehát, ha nehezen is, de be fogják avégezni az előzők szabott munkát a kifizőtt határidő alatt.

Molnár Antal meghalt. A magyar politikai életnek egy nagyképességű, minden oldalról rokonszenvvel övezett tagja hunyta le szemét örökre. Molnár Antal, a szamosújvári kerület országgyűlési képviselője, a képviselőháznak tizenhét éven át volt jegyzője, tegnap reggel, mint nekünk jelentik, hosszú, fájdalmas betegség után meghalt.

HIREK.

Tájékoztató

A gőzfürdő (telefon 118. szám) mindennap reggel 6 óráig kezdve délig az urak részére nyitva van; hölgyek részére minden kedden és pénteken déltől délután 5 óráig; ugyanazon napokon este 7,6-tól 1/8-ig urak részére is. A kádfürdő egész nap este 7 1/2 óráig nyitva marad.

Január 11. A jótékony nőegylet mulatsága a kaszinóban.
„ 11. Könyvnyomdások bálja.
„ 12. Szabad lyceum d. u. 5 órakor
„ 12. A T. G. E. közgyűlése
„ 13. Közigazgatási bizottság ülése d. e. 10 órakor.
„ 18. Hangverseny a koronában
„ 25. Izs. nőegylet bálja
Február 1. Polgári bál.
„ 1. Alarcosbál a kaszinóban

— Személyi hír Rónay Jenő főispán holnap reggel Budapestre utazik, hogy a katolikus kongresszuson részt vegyen.

— Főispáni ebéd. Rónay Jenő főispán tegnap délben ebédet adott, melyen részt vettek: Alföldy Ede járásbíró, Baaden Károly községi iskolaigazgató, dr. Duka László kir. táblai bíró, Ilniczky Mihály törvényszéki bíró, dr. Kiss János ügyvéd, Knyaskó Lajos felsőkereskedelmi iskolai igazgató, dr. Mangold Samu ügyvéd, dr. Mihálovits Ödön arvaszéki elnök, dr. Plechl Szilárd m. főorvos, dr. Stassik Ferenc ügyvéd, dr. Végh Lajos ügyvéd

— Kinevezések. Torontálvármegye főispánja Baar Jenőt, a zombolyai szolgabírói hivatalhoz ideiglenes közigazgatási gyakornokká nevezte ki. — Mihálovits István végzett joghallgatót a főispán ideiglenes közig. fog. gyakornokká kinevezte és szolgálatára a központba osztotta be.

— Rendkívüli megyei közgyűlés. A vármegye főispánja e hó 20-ára rendkívüli közgyűlésre hívta össze a törvényhatósági bizottságot. Az állandó választmányi ülések 13-án veszik kezdetüket.

— A városi ügyviteli szabályok módosítása. A szombat délutáni tanácsülés foglalkozott a városi ügyviteli és szervezeti szabályrendeletének módosításával. Hosszas tanácskozások után több stílusos módosítás mellett javasolja a tanács, hogy a közigazgatási és arvaszéki tanácsosok állását ezentul jogvégeztségghez, a számtisztek állását pedig számviteli vizsgálatához, jegyzői oklevélhez vagy közigazgatási tanfolyamon nyert képesítéshez kössék. Érdekes módosítás még az, a mely a második jegyző fizetését az első jegyzőével szándékolja egyenlővé tenni. Az át dolgozott tervezet különben részletesen megszabja a városi orvosok hatáskörét, szabályozza az állatorvosi díjtételeket és a magánmunkáért szedhető díjakat.

— Közigazgatási bizottság ülése. Torontálvármegye közig. bizottsága január hó 13-án délelőtt 10 órakor a megyeszékház kistermében rendes havi ülést tart.

— A görög-keletiek karácsonya. Ma kezdődött a görög-keletiek karácsonya, a mely a miénktől eltérően három napig tart. Az ünnep a város képén is meglátszik, leginkább zárva maradt üzletek mutatják az ünneplők nagy számát. A szerb karácsonyt is kellemes tavaszias idő fogadta, a telet csak a feltámadt szél képviseli. Szerb polgártársaink ünnepehez mi is hozzá fűzzük jó kívánságainkat.

— Hivatal átvétel. Dr. Gyertyánffy Jenő, a pancsovai új főszolgabíró január hó 2-án vette át a főszolgabírói hivatalt Jablonszky Miklós nyugdíjazott főszolgabírótól. Az új főszolgabíró több napi szabadságra másnap ismét elutazott. Távollétében Szekeres Zoltán szolgabíró vezeti a hivatalt.

— A nőegylet ülése. A jótékony nőegylet f. hó 4-én ülést tartott. Ott voltak: Dellmanics Lajos dr. né elnök, Steinitzer Gézánek alelnök, dr. Brájjer Lajosné, Haidegger Ödöné, Hesse Edéné, Kokits Luna, Müller Józsefné, dr. Stassik Ferencné, Stagelschmidt Jánosné, Bauer Henrikné és özv. Schwarz Mihályné. Az újévi üdvözlések megváltásából 43 korona folyt be s ez összeghez járulónak: Steinitzer Gézánek, Maurer Gyulának és nejeének, Menczer Lipótnak és nejeének és Stassik Ferenc dr.-nak jegyzőkönyvileg köszönetet szavaztak, valamint az „Olga-egyesület“-nek is a jótékony nőegyletnek juttatott adományért. A szegények között 318 koronát osztottak ki.

— Áthelyezés. A vallás- és közoktatásügyi miniszter Kunc Etel fényli állami ötvönyt a torontál-erzsébetlakai állami ovodához helyezte át.

— Szabad lyceum. Vasárnap délután Bányai Jakab községi tanító tartott épolý érdekes, mint tanulságos előadást a családról, községről és államról. A szép számban megjelent közönség a derék felolvasót lelkesen megéljenzete.

— Ezüstlakodalom. Biridai Termachich Miksa kir. törvényszéki irnok és neje született Nagy Szidónia holnap január 8-án tartja házasságának 25-ik évfordulóját.

— Új hitelszövetkezet. Tegnapelőtt alakult meg az ivándai gazdasági hitelszövetkezet, melynek létrejöttén Schikhofer János községi jegyző buzgólkodott. Az alapszabály-tervezetet eddig 115 tag irta alá, akik összesen 272 üzletrészt jegyeztek. Az igazgatóságba Reiner Jakab, Pápe Marton, Blagojev Milos, Vogh János és Baski Józset; a felügyelő bizottságba pedig Popovits Sándor, Riczinger Kristóf és Putin Obrádot választották meg egyhangulag. Az országos központ részéről az igazgatóságba Guth János, a felügyelő-bizottságba Schikhofer János neveztetett ki. Elnök-igazgató Reiner Jakab, a felügyelő bizottság elnöke pedig Schikhofer János lett. Pénztárnoknak Vadász Ferencet, könyvelőnek Markovits Istvánt választották meg az igazgatóság által.

— Reformok a szabad lyceumban. A nagybecskereki Szabad lyceum szervező bizottsága szombaton este Knyaskó Lajos polgári és felsőkereskedelmi iskolai igazgató elnöklete alatt ülést tartott, melyen részt vettek: Bányai Jakab, dr. Brájjer Lajos, dr. Fialowski Béla, Gróf Vilmos, dr. Kardos Samu, Králik István, dr. Klein Mór, Rédl Ferenc, dr. Stassik Ferenc, Streitmann Antal, Szöllössi Károly, dr. Vincze-hidy Ernő. Hosszabb eszmecsere folytattak a felett, vajjon jelenlegi szervezetében, amikor minden rendszer és kapcsolat nélkül tartják meg az egyes felolvasók előadásait, megfelelő-e a szabad lyceum feladatának. Az egyhangú válasz az volt, hogy nem. Tervbe vették tehát, hogy az egyes tudományosakból külön előadásokat tartanak, még pedig olyformán, hogy minden

vasárnapon két tudományszakból lesznek előadások. E határozat meghozatalánál az a szempont vezette az intéző bizottságot, hogy a szabad lyceumot a Munkásképző-egylet kezdése folytán alskitották meg s a hallgatóság túlnyomó része a nevezett egylet tagjaiból kerül ki. Magától értetődik, hogy az előadásokon ezentul is szívesen látják a nagyközönséget. Egyébként tervbe vették, hogy havonta egy szórakoztató előadást is rendeznek.

— **Egy színész jubileuma.** Mezei Kálmán, a délmagyarországi szintársulat kiváló tehetségű jellemszínész, 4-én ünnepelte meg színészkedésének husz éves évfordulóját Lugoson. Mezei Kálmán, ki eredetileg jogi pályára készült, 1882-ben állott be a magyar színpad szolgálatába Besztercén, az akkor ott időzött Nyéki János szintársulatához szerződve, majd fellépett a szatmári, miskolci, szabadkai székes-fejérvári, kassai, debreczeni színházakban s mint jellemkomikus és rendező mindenütt elsőrangúnak bizonyult, ki számtalanszor tárgya volt a közönség óvációjának. A kecskeméti színház és az erdélyi színkerület művezető főrendezője volt. Nagyszabású, kiforrott művészetében a mi közönségünk is sokszor gyönyörködött. Jubilaris jutalomjátékául Pijat Bódog életképét, a „Párisi rongyszédő“ választotta, melynek címszerepében eddig mindenütt nagy sikereket ért el. Mezei Kálmán rokonszenves egyéniséggel, kedves modorával nemcsak a színművészet terén, hanem a társadalmi életben is sok tisztelőt és barátot szerzett magának.

— **Bankett.** A polgárság körében — mint nagyszentmiklósról írják, — mozgalom indult meg azért, hogy Hadfy Károly főszolgabíró és a bucsuzó Radonits Gyula, most már alibunári főszolgabíró tiszteletére egy bankettet rendeznek. A lakoma rendezésének megbeszélése végett ma délután 4 órakor értekezlet lesz.

— **Minő időnk lesz az újévben** Falb Rudolf, a német viharpróféta az 1902. évre a következő időjárást jósolja: Január hóban változékony idő, kevés hó; februárban nagy hófúvások; márciusban hideg, havazás; áprilisban kevés hó, helyenként zivataros időjárás; május első felében sok eső, a hó második felében viharok; június első és utolsó harmadában sok zivatar; július első felében zivataros, szeles idő, a második felében meleg idő, esővel; augusztus első felében forróság helyi zivatarokkal, a hó második felében borongó, szeles; szeptember hóban változékony, hűvös; október az elején erős szeles, a vége felé ködös, hideg; november első felében változó időjárás, második felében fagyok, majd havazás; december hóviharakkal köszönt be, azután kemény és nagy havazások lesznek. Elsőrendű kritikus napok lesznek: január 24, február 22, március 10, április 8, május 7, június 6, július 5, augusztus 3. Másodrendűek: január 9, február 8, március 24, április 22, augusztus 19 és október 31. Harmadrendűek: május 22, június 20, november 30 és december 20.

— **Öngyilkos földesgazda.** Mint Grabáczról írják, Grób Jakab odaváltozott földesgazda a napokban buza padlásán felakasztotta magát. Az öngyilkosság okát házi perpatvar képezte.

— **Potocky és a faceti kaszinó.** Hirtelen nehéz elgondolni, mint jöhöz kapcsolatba egymással ez a kettő: a lengyel gróf, aki egy ültében elveszt két milliót, azután ugyanolyan hidegvérrel kel föl az asztaltól, mint amikor mi két forint negyvenhat krajcár veszteség-külbözzettel zárjuk az alsós-parti mérlegét és a krassoszörényi, közel ekvó városka társasköre? Miután azt még sejtetni is bajos, hogy a milliókkal aprópénzű lengyel Facetre menjen szórakozni és az se valószínű, hogy az ő példájára ott ilyen arányokban játszanak a ferblit, — hát sietünk a fölvilágosítással. A „Faceti Ujság“ nyil terében ez az érdekes kis közlemény jelent meg:

Őa nem Potocky és a faceti kaszinó nem ismeri a moratoriumot. Ha becsülebeli kötelezettségének 24 óra alatt meg nem felel, bejelentem az esetet a választmányának, feljelentésemet pedig itt teszem közzé.

Partner.

Faceten bizonyára érdeklődéssel várják, hogy ki ez az ur, a kiről eddigél csak egy bizonyos: hogy nem Potocky. Másfelől azonban figyelemre méltó körülmény, hogy mint lesz népszerű a lengyel arisztokrácia a magyar délvideken.

— **Öngyilkos kísérlet.** Nagyszentmiklósról írják: Neszler József asztalos mester régebb idő óta rossz viszonyban élt az anyósával és elkeseredésében már ezeltől két hónappal követte el öngyilkossági kísérletet. A viszony azóta anyósa és közötté még rosszabbra fordult, ami arra vitte az érzékeny embert, hogy újév napján hucaut akart venni újra az árnyékvilágtól és egy késsel a baloldali 5-ik bordája alá szurt. A kés nem érintett nemesebb részeket s felgyógyulása valószínű.

— **Tűz.** A tegnapi ünnepi hangulatban a vigyázatlanság egy kis tüzi látványossággal is szolgált a járó kelőknek. A Mária Terézia utcában támadt a tűz, amit hamarosan elfojtottak. A kár jelentéktelen.

— **Végzetes verekedés.** Csak a címe közönséges ennek a történetnek. Egy közönséges polgári soron lévő emberen sérelem esett. Olyan sérelem, a miért kardhoz puskához nyul az, aki lovagiasság szabályaihoz méri a becsületét. Ő elégteltelt vett magának mindjárt: leütötte, halálra sebezte azt, aki belegázolt a becsületébe. A korona előtt történt: Ninkov Sztéva hentes mester vasárnap este disznótorról tért haza feleségével Kokora Darinkával. A korona előtt két baka Todorov Sztéva Davidov Viada csatlakozott hozzájuk s kacsingatni kezdett a menyecskére, akit egy örízetlen pillanatban Todorov átkarolt. Ninkov a darva inzultus látára felemelte a kezében levő szerszámot s úgy sujtotta fejbe a bakát, hogy az vértől borítva összerogyott. Haldokolva szállították be a kórházba, társát és Ninkovot a rendőrségre vitték, a honnan kihallgatás után szabadon eresztették őket. Todorov állapota reménytelen. Ninkov ellen megindították az eljárást.

— **Megszökött örültek.** A kórházigazgatóság tudatta a rendőrséggel, hogy Vucskovacscky Todor, Kurucsky Mita közveszélyes örült a múlt éjjel a kórházból megszökött. Kurucsky ellen gyilkosságért nem régen vizsgálat folyt s ekkor került az örültek közé. A rendőrség most keresi őket.

— **Előbb a fej, most a test.** Említettük nem régebben, hogy a szerb-csanádi erdőben emberfejet találtak s hogy ezt behozták a nagyikindai ügyészséghez. Ebben a titokzatos ügyben azóta semmitéle nyom nem mutatkozott, míg most végre megkerült a fejhez tartozó test is ugyanabban az erdőben. A fejetlen test már teljes felbomlásnak indult s a testnél talált véres zsinég titokzatos bűnt sejtet. A vizsgálat, mely erélyesen folyik, eddig csak azt tudta megállapítani, hogy a hulla Takai Bálint szegedi hentesmester 11 éves Kálmán fia, aki Müller Péter szerb-csanádi gazdánál volt cserében a német nyelv elsajátítása végett.

IRODALOM.

Utravaló.

Thury Zoltán könyve.

Egy világkeserűséggel teli lélek, amely feketének lát mindent, az emberekből kiválasztja a rosszat, az örömet nem szívesen látja, talán azért, mert elkerült őt magát, ilyennek szökták festeni Thury Zoltánt, a jelenkori magyar irodalom egyik legizmosabb tehetségét. Kissé sötét a hangja e mélyszívű filozófus írónak, ez kétségtelen, derű ritkán hatja át az írásait, de van egy nagy témája, ahol szinte öntudatlanul győzi le önmagát s itt kitorragyogva a napsugár belőle. A gyermekeiről van szó, arról a négy bájos apróságról, akiknek utána fordulnak az utcán az emberek és úgy bámulják okos fejüket, szépségüket. Az „Utravaló“ az ő örökségük. A fenti derűs képet azonban itt sem kell a legliberálisabb felfogásban venni, mert Thury költészete nevetni nem tud, de nem is az ő itala a limonádé amugy sem. Az apai szeretet lázas forrósága nyilatkozik meg ebben a könyvben, mely életbölcselettel, egyszer pesszimiztikus, máskor optimiztikus felfogással. Ami az emberi gyarlóságok, önzés és igaztalanságok folytán keserűség felgyült filozófáló lelkében az évek folyamán, de meg amit ütött rajta magán is az élet, azt mind verses prózába szedte a szomorú költő s úgy hagyja a gyermekeire. A világ rossz, haszonleső, önző érdekeket hajszol, mindent az egyénre pazarol, keveset a közre, ettől a világtól óvja Thury a gyermekeit. Inti őket, hogy ne legyenek fellegek közt járók, hiszen a reális élet százszorta többet ér, kevesebb csalódással, rázkódtatással, idegrombolással jár. Sokszor talán tulontul is erős, mikor a saját gyöngességét, idegességét rajzolja. De ez a merész erő Thury-nak az egyénisége, ezzel szereti lángolóan a gyermekeit s ha egy helyütt lenyűgöz az elkeseredettségével, kárpótol a másik helyen, a hol megvesztegető bájosággal tanítja a Lajos gyereket apró hamiskodásokra. Mélységes szatírával itt minden tulzás ellen, nyilvánuljon az bár a hazafiság, nem zetiség, vallás, tudomány terén. A játszi hang felületen olvasásra még azt a látszatot keltené, mintha ez a Thury Zoltán komolyan beszélne! Pedig a saját lelke titkait rejti a derűs hang mögé, azokat a titkokat, amelyek ugyanis kipattannak a következő lapok-

nál. Az „Utravaló“ egészben véve olyan benyomással van az olvasóra, mintha az emberi boldogtalanságokban keresztülgázolt lélek elvesztette volna minden bizalmát, becsülését az emberiség iránt s most teljes meghasonlásban a saját véréit is ebben a szellemben akarja nevelni. Pedig ellenkezőleg: Thury éppen attól akarja őket óvni, amit feketének rajzolt a könyvben, lángoló szeretettel, vonzó bájjal, egyszer forradalmi hangon szociálistáskodva, máskor gögyögve legapróbb babájával, aki még a pólyából nyújtja ki kövér kacsóit, hogy megtépazza az apja bajuszát. Azt pedig nem kell mondani ma már Magyarországon senkinek, aki könyvet olvas, hogy Thury Zoltán az irának elismert művésze. A könyvnek, amely formájára, tartalmára és irányára nézve egyaránt új, csak 75 krajcár az ára Megrendelhető minden könyvesboltban.

* **Uj magyar férfikarok.** Az „Apollo“ c. férfigyűjtemény 62. száma a következő eredeti új magyar karokat tartalmazza vezérkönyvben és négy szólamban: 309. kar Hoppe Rezsőtől: ki a szabadba; 310—313. kar. Eredeti népdal egyveleg Lányi Ernőtől: a) Szőke kisleány, fehér virág... b) Bogár lovam elesett... b) Elment az én párom... 214. kar. Hála ének Goll Jánostól. — Az „Apollo“ egész évi előfizetési díja egy vezérkönyv és négy szólamra 5 kor. Postai küldemények címzendők: Az Apollo kiadóhivatalának Budapest, VI. ker., Lázár-utca 18. sz. a. Itt említjük meg, hogy az „Apollo“ férfikar-gyűjtemény szerkesztő-kiadója humorisztikus férfikar-pályázatot nyit: 1. Megirandó a) eredeti magyar humorisztikus férfikar az „Apollo“ kargyűjtemény keretében beilleszthető terjedelemben tetszés szerint választható eredeti magyar szöveggel; b) pályázhatnak továbbá terjedelmesebb, esetleg zongora kísérettel ellátott humorisztikus művek is, melyek azonban külön kiadásban jelennének meg. 2. A pályaművek idegen kézírással egy példány vezérkönyvben és egyszer négy szólamban, jelíggel s a szerző nevét tartalmazó lezárt jelíggel levélkével ellátva, legkésőbb 1902. évi május hó 31-én nyújtandók be az Apollo kiadóhivatalában, Budapest, VI. ker. Lázár-u. 18. sz. a. 3. A pályázatban csakis magyar zeneszerző vehet részt. 4. A beérkező pályaművek megbírálását az Apollo előfizetői sorából sorshuzás utján kijelölendő három dalárda fogja eszközölni. — A bírálat eredményének megállapítását és a pályadíjnyertes művek jelíggel levélkéinek felbontását Erney József, a nemz. zenede igazgató tanácsstag, dr. Falk Zsigmond, a „Magyar Dal és Zeneközöny“ szerkesztő és az Apollo szerkesztő kiadója közbenjöttével fogja eszközölni. 5. Díjazásra a viszonylagosan legjobbnak talált három műtarthat igényt; ezentul egy dicsérő elismerésben részesül. 6. A pályadíj az I. mű részére 100 kor., a II-diké 50 kor., a III-diké 25 kor., a IV-diké dicsérő elismerés. 7. A pályadíj nyertes művek az Apollo kizárólagos tulajdonát képezik és az Apollo kargyűjteményben a díjak sorrendjében fognak egyenkint megjelenni. 8. A díjat nem nyest művek a pályázat eredményének az „Apollo“ kargyűjteményben történt közzétételét követő hat hónapon belül a kellőképp igazolt szerzőik által visszavehetők, különben meg fognak semmisítettetni.

MULATSÁG.

— **Álarcosbál.** A bálózó közönség bizonyára örömmel veszi tudomásul, hogy a sok estély és „elite-bál“ után olyan mulatság is következik, melyen a nemtáncolók (és nem kaláberezők) is mulathatnak. A torontáli szintügyi bizottság kezdesére ugyanis megalakult a rendező-bizottság, mely február 12-én (hushagyó kedden) a városi színházban nagyszabású álarcos bált rendez. A bizottság élén Bielek Antal, megyei aljegyző áll, kinek neve elég garancia arra nézve, hogy a közönségnek sikerült estében lesz része.

— **Táncestély.** A kalendárium ugyan azt mondja, hogy Carneval hercege minden év január havának 6. napján kezd meg földi uralkodását, ez esztendőben azonban kivételt tett. Határozottan kivételt tett a nagybecskereki fiatalság két rokonszenves tagja, u. m. Gyárfás Odón és dr. Hubert Zsiga kedvéért, kiknek kérelmére már szombaton, e hó 4-én megjelent diadalmasan, igaz szeretettel, nagy örömmel és végtelen jókedvvel fogadtatva. Kis, szűkkörű és kedélyes mulatságot remélt a két derék rendező, de bálnak beillő fényes táncestély lett belőle. Az izlésesen díszített kaszinó kisterme rég látott oly jókedvű társaságot együtt, mint szombaton. A figyelmes rendezők mindjárt a belépésnél kedves meglepetéssel szolgáltak a hölgyeknek,

amennyiben egy szép mellcsokrot és táncrendet ajándékoztak mindenkinek, másik meglepetése a hölgyeknek meg az volt, hogy a táncosok kétszer annyian voltak, mint a bájos táncosok. Bizony ma és főleg városunkban ez is nagy érdem és említésre méltó eset. Hogy jókedvnek és tánc kedvnek kellett lenni, azt mindenki természetesen fogja találni, ha elolvassa a jelen voltak névsorát. Ahol annyi szép lány és asszony gyűl össze, mint szombaton az estélyen, ott jókedv és tánc kedv elmaradhatatlan. Ahol a rendezők úgy fáradoznak az est sikerén, ott a siker elkerülhetetlen. Röviden a szombati mulatság felejthetetlen, kedves mulatság volt, mely Milán jó zenéje mellett reggelig tartott. Jelen voltak:

Asszonyok: Adám Dénesné, Édenburg Lajosné, Grünbaum Arnoldné, Grünbaum Frigyesné, Hegedüs Mórné, Hirtenstein Márkné, Holländer Edéné, dr. Iványi Mórné, Kellner Miksáné, Kokits Jánosné, Löwy Ignácné, Mocsányi Rikárdné, dr. Polgár Sándorné, dr. Schlesinger Mórné, Wohlmuth Zsigmondné (Brünnből).

Leányok: Fleischmann Ilonka (Györből), Hirtenstein Felice és Rózsika, Kokits Márta, Löwy Margit, Polgár Jolán, Steiner Hermin.

Koncert. Kürschner Ignác hegedűtanár január 18-án több műkedvelő és tanítványai közreműködésével a korona-szálló termében hangversenyt rendez. A hangverseny programját legközelebb nyilvánosságra hozzák.

Nyomdász-bál. A nagybecskereki könyvnyomdászok szakegyesülete január 11-én, az Ellmer-féle vendéglő helyiségeiben zártkörű nyomdász-bált rendez. Belépő-díj: személyjegy 1 korona, családjegy 2 korona 40 fillér. Kezdet 1/9 órakor. A tiszta jövedelem felét a könyvnyomdászok szanatóriuma javára fordítják.

KÖZGAZDASÁG.

Takarékpénztári közgyűlések

Január 18. „A nagybecskereki takarékpénztár“ közgyűlése.
 „A törökbecsei takarékpénztár“ közgyűlése.
 „A második német-eleméri takaré- és előlegszövetkezet“ közgyűlése.
 „A. az antalfalvi járási takarékpénztár-részvénytársaság“ közgyűlése.
 „A törökbecse-aracsi segély- és hitelszövetkezet“ közgyűlése.
 „A törökbecsei néptakarékpénztár részvénytársaság“ közgyűlése.

A T. G. E. a múlt évben.

(Folytatás.)

Végül szükségesnek tartom megemlíteni azt is, hogy az állami fedezett állomások beosztásánál az elnökség teljes mérvben érvényesítette befolyását. Sajnálattal kell azonban kijelentem, hogy a rendelkezésre álló állami meneknek aránylagos csekély számánál fogva még mindig nem volt létesíthető vármegyénkben annyi állami fedezett állomás, mint a mennyi a szükségletnek megfeleltethető. Igen sok község tehát kénytelen községi meneket tartani. Nagyon természetes, hogy ezen községeknek az elnökség esetről-esetre a kezére járt részint az által, hogy számukra a földmivélsügyi miniszteriumnál kieszközte, hogy Mezőhegyesen kedvezményes ár- és részletfizetés mellett meneket vásárolhattak, részint pedig az által, hogy egyes községeknek a lótenyésztési alaptól 1/2 év alatt visszafizetendő kamatmentes kölcsönöket adott.

Az egyesület közvetítése révén Mezőhegyesről a következő községek vásároltak meneket:

Nagy Ősz	község	3 drbot
Szőregh	"	1 "
Torontál-Szécsány	"	2 "
Uj-Szent-Péter	"	1 "
Vizesda	"	1 "
Kis-Teremia	"	1 "

Ménvásárlás céljából az egyesület a következő községeknek adott kamatmentes kölcsönöket:

Klekk	községnek	600 koronát
Német-Ecska	"	2000 "

3. Baromfi-tenyésztés.

Az okserüen üzött baromfi-tenyésztés folyton emelkedő kivitelnél következtében egyik legjövődalmozóbb termelési ágat képez, ennél fogva az elnökség a baromfi-tenyésztés fejlesztését egyik elsőrendű feladatának tekintette. Hogy tehát ezen felfogásának lendületet adhasson, felterjesztésileg arra kérte a földmivélsügyi miniszter urat, hogy vármegyénk számára, miként a múlt évben, úgy az 1901. év folyamán is engedélyezzen nemes baromfi törzseket. És a földmivélsügyi miniszter ur ő nagyméltósága, ki oly nagy szeretettel és oly odaadó buzgalommal tartja kezében Magyarország mezőgazdaságának kormánypalcáját, jól

megindokolt felterjesztésünk alapján ismételt engedélyezett vármegyénk számára 496 darab nemes baromfit, melyek legnagyobb részben már szétszósztattak, kis részben pedig a legközelebbi napokban kerülnek szétszósztás alá. Ezen nemes baromfiak Nagybecskereken, Felső-Muzslyán, Partoson, Módoson, Katalinfalván, Ittvarnokon, Rogendorfon, továbbá a zombolyai, nagytőszegi, kiskomlósi, kishécsai és a grabácsi gazdakör tagjai között osztattak szét, illetőleg fognak kiosztatni a legközelebbi jövőben.

A szétszósztás csere ellenében történt olyként, hogy a befolyt cserepéldányok a magyar gazdák budapesti vásárcsarnok ellátó szövetkezeténél értékesítettek.

Ami a kiosztás alá került nemes baromfiak bevásárlását illeti, örvendetes tényként említhetem fel, hogy az az 1901. évben már legnagyobb részben vármegyénkben foganatosított. Ugyanis részben az egyesület ténykedése, részben pedig magánbuzgókodás következtében vármegyénkben egyes helyeken immár kiváló nemes baromfi-tenyésztőtelepek létesültek.

Ennek következtében az elnökség figyelme oda irányult, hogy ezen egyes kiváló tenyésztők megtalálhassák fáradozásuknak a gyümölcsét is és ennek okáért felterjesztésileg arra kérte fel a földmivélsügyi miniszter ur ő nagyméltóságát és Hreblay Emil állattenyésztési felügyelő urat, hogy a vármegyénkben kiosztandó nemes baromfit lehetőleg vármegyénk tenyésztőitől vásárolja be. Es így is történt. Ez évben egyes tenyésztők több száz koronányi nemes baromfit árusítottak el csak azon példányok szereztettek be más megyék tenyésztőitől, melyek vármegyénkben már beszerezhetők nem voltak.

A most elmondottakból kiviláglik tehát, hogy vármegyénk baromfi tenyésztése örvendetes fejlődési folyamatban van, mely ha ily arányokban emelkedik, megérjük, hogy a baromfi tenyésztés terén Torontál első szerepet fog játszani. És amily arányokban fejlődik a nemes baromfiak terjedése révén gazdáink körében az u. n. tenyésztési intelligencia, ugyanolyan arányokban fog kifejlődni a vállalati szellem is a baromfi és annak termékei értékesítése céljából. És ha így haladunk, úgy azt hiszem, nem fog nagy nehézségbe ütközni a közel jövőben megvalósítani Poroszkay Béla választmányi tag urnak tervezetét, mely egy baromfi értékesítési szövetkezet létesítését célozza. (Folytatjuk)

Felhívás szalma eladásra.

Szikossy Aladár (lakik Budapest, VII. Erzsébet körút 36.) azon kérelemmel fordult hozzám, tudatnám vele, hogy Torontál vármegyete területén vásárolhatna e mintegy 25-30000 q-öszi szalmát s ha igen, úgy mily egységárban?

Felkérem ennél fogva a vármegyénk azon gazdáit, kik eladó szalmával rendelkeznek, hogy sziveskedjenek az eladás érdekében egyenesen a fenti címmel érintkezésbe lépni.

Megjegyzem, hogy a gőzsajtókat és a prés-mestert vevő fogja rendelkezésre bocsájtani.

Nagybecskerek, 1902. január hó 7-én.

Marton Andor,
a m. g. e. titkára.

TÁVIRATOK.

A király és Petőfi.

Budapest, jan. 7. (A „Torontál“ ered. táv.) A Petőfi-társaság tegnapi diszvacsoráján, melyet évente január 6-án szoktak tartani, Jókai Mór felköszöntötte a királyt, mint Petőfi legszorgalmasabb olvasóját. Elmondta, hogy a Petőfi-szobor leleplezése után audiencián volt s ez alkalomból szólónak gratulált az elmondott szép beszédjéhez. Jókait lelkesen ünnepelték.

Molnár Antal temetése.

Budapest, jan. 7. (A „Torontál“ eredeti távirata.) A tegnapi elhunyt Molnár Antal képviselőt ma délután temették a politikai világ élénk részvéte mellett.

Roulette a fővárosban.

Budapest, jan. 7. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Krecsányi kapitánynak az éjjel sikerült a főváros egyik roulette-bankját szétugratni. A bankár Grosshaendler Samu, a játékosok előkelő hölgyek és urak, kiknek a bünyenyítő törvényszékkel lesz nemsokára dolguk.

Óriási betörés.

Budapest, jan. 7. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Még a főváros rendőri krónikájában is páratlanul áll az a betörés, a melyet az elmúlt éjjel követtek el az Andrassy-uton. Dr. Tomka főorvos az ünnepek alatt családjával Bécsbe utazott. Az üresen maradt lakásba ez alatt az idő alatt betörők hatoltak, megfúrták a vas-szekrényt s abból százhatvan ezer forintot, rengeteg ékszert és sok készpénzt elloptak. Megbecsülhetetlen az a kár, amit a betörők az orvosi szerekben és preparátumokban ejtettek munkájuk közben. — Használó módon betörés készült az éjjel a Károly köruton is. Az olajipar részvénytársaság pénztárát akarták kifosztani. Egy névtelen levél elárulta a dolgot s a rendőrség elfogta a betörőt Hoffer Mózes nemzetközi betörő személyében. A rendőrség azt hiszi, hogy a másik betörés is az ő műve volt.

Sikkasztással vádolt orosz herceg.

Budapest, jan. 7. (A „Torontál“ ered. táv.) Lembergől jelentik: Agostinski-Dolgorucki herceget, aki azzal volt vádolva, hogy a tengerészeti kormányzatnál két millió rubel erejéig sikkasztásokat követett el, az odesszai haditörvényszék fölmentette. A cár azonban elrendelte, hogy a herceg, aki II. Sándor cár morganatikus nejeinek unokaöccse, azonnal távozzék Oroszországból. A herceg Bécsbe utazott.

Budapesti gabonátözsde.

Budapest, 1902. január 7.

A készárutüzlet hivatalos árjegyzései:

B u z a	kilos	50 kilogr. ára		kilos	50 kilogr. ára	
		kor-tól	kor-ig		kor-tól	kor-ig
Tiszavidéki uj	76	8.65	8.80	80	9.05	9.20
Pestvidéki uj	76	8.55	8.70	80	8.95	9.05
Bánsági uj	76	8.55	8.70	80	0.—	0.—
Bácskai uj	76	8.70	8.85	80	0.—	0.—
Rozs uj	elsőrendű	70-72	7.20	7.25		
	másodrendű	—	7.—	7.15		
Árpa	takarmány	60-62	6.10	6.20		
	égetni való	62-64	5.75	6.—		
	sőrfőzésre való	64-66	0.—	0.—		
Zab	—	39-41	7.25	7.40		
Tengeri ő	bánsági	—	0.—	0.—		
	másnemű	—	4.75	4.85		

Határidő-üzlet.

Budapest, jan. 7. (A nagybecskereki Lloyd-társulat távirata.) Ugy a készárut, mint a határidőüzletben élénk volt a hangulat, az árak 5-6 fillérrel nőttek. A mai árjegyzések a következők:
 Buza 1902. áprilisra 9.06-9.07
 „ 1902. októberre 8.35-8.36
 Rozs 1902. áprilisra 7.51-7.52
 Tengeri 1902. májusra 5.45-5.46
 Zab 1902. áprilisra 7.50-7.52
 Az időjárás enyhe.

Vonalok érkezése és indulása

Nagy Becskerekre, illetve Nagy-Becskerekéről.

Ervényes 1901. október hó 1-től.

Érkezik:

A nagybecskereki pályaudvarra:

Zombolyáról: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 25 p.
 Pancsováról: délelőtt 7 óra 55 p.; délután 6 óra 55 p.
 Temesvárról: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 23 p.
 Verseczről: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 23 p.
 Alibunárról: este 7 óra 23 p.
 Zombolyáról: (keskenyvágányu vonalon) reggel 8 óra 23 p.; este 6 óra 55 p.
 Budapest—Szegebről: reggel 7 óra 55 p.; délután 4 óra 35 p.; éjjel 10 óra 33 p.

Indul:

A nagybecskereki pályaudvarról:

Zombolyára: reggel 8 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
 Pancsovára: reggel 8 óra 30 p.; délután 6 óra 30 p.
 Temesvárra: reggel 8 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
 Verseczre: reggel 8 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
 Alibunárra: reggel 8 óra 25 p.
 Zombolyára: (keskenyvágányu vonal) reggel 8 óra 58 p.; délután 5 óra 10 p.
 Szegebről—Budapestre: d. e. 11 óra 12 p.; este 6 óra 10 p.
 Karlova—Nagy-Kikindára: reggel 5 óra 58 p.

Torontali h. é. vasutak és Temesvár-Módosi h. é. vasut menetrendje.

Érvényes: 1901. évi október hó 1-től.

Oda.		Nagy-Becskerek—Zsombolya.		Vissza.		Oda.		Nagy-Becskerek—Pancsova.		Vissza.	
Sz.-v.	V.-v.	Sz.-v.	V.-v.	Sz.-v.	V.-v.	Sz.-v.	V.-v.	Sz.-v.	V.-v.	Sz.-v.	V.-v.
700L 701L 701L		700L 701L		700L 701L		710L 711L 710L		710L 711L 710L		710L 711L	
I-III. osztály		I-III. osztály		I-III. osztály		I-III. osztály		I-III. osztály		I-III. osztály	
—	—	815	—	ind. Budapest-ny.-pályaudvar (123.)	érk.	740	—	—	—	—	—
—	—	1146	—	ind. Szeged (123.)	érk.	359	—	—	—	—	—
—	—	—	—	ind. Nagy-Kikinda (122.)	érk.	149	—	—	—	—	—
325	—	450	—	ind. Nagy-Becskerek (2.)	érk.	925	723	—	—	—	—
329	—	455	—	érk. N.-Becskerek-Bpart (2. 7.)	ind.	920	718	—	—	—	—
333	—	456	—	ind. N.-Becskerek-Bpart (2. 7.)	érk.	919	715	—	—	—	—
342	—	506	—	ind. Nagy-Becskerek-Gytelep	érk.	910	705	—	—	—	—
351	—	516	—	érk. Sándorudvar (2.)	ind.	901	655	—	—	—	—
—	—	200	—	ind. Pancsova (2.)	érk.	1213	920	—	—	—	—
352	—	517	—	ind. Sándorudvar (2.)	érk.	900	652	—	—	—	—
405	—	532	—	Lázárföld	↑	848	639	—	—	—	—
413	—	540	—	*Pusztá-Kenderes	↑	839	628	—	—	—	—
421	—	548	—	*Lajosmájer	↑	831	620	—	—	—	—
434	—	606	—	Szárca	↑	819	607	—	—	—	—
447	—	620	—	érk. Szécsány (3. 4.)	ind.	805	551	—	—	—	—
601	—	932	—	érk. Versecz (3.)	ind.	505	230	—	—	—	—
647	—	—	—	Számos (4.)	↑	—	440	—	—	—	—
1011	—	—	—	Antalfalva (5.) (Számoson át)	↑	—	850	—	—	—	—
759	—	—	—	Alibunár (4.)	↑	—	810	—	—	—	—
—	—	505	230	érk. Pancsova (2.) (Számoson, Antalfalván át)	ind.	—	200	—	—	—	—
—	—	310	—	ind. Versecz (3.)	érk.	—	932	—	—	—	—
—	—	810	—	ind. Alibunár (4.)	érk.	1017	—	—	—	—	—
455	758	630	—	ind. Szécsány (3. 4.)	érk.	757	540	—	—	—	—
514	822	651	—	érk. Módos (6.)	ind.	738	519	—	—	—	—
—	—	905	—	érk. Temesvár-Józsefváros (6.)	ind.	527	235	—	—	—	—
—	—	235	—	ind. Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.	—	905	—	—	—	—
537	—	706	—	ind. Módos (6.)	érk.	733	510	—	—	—	—
549	—	719	—	Fény	↑	722	458	—	—	—	—
603	—	737	—	Párdány	↑	710	445	—	—	—	—
618	—	752	—	Jánosföld	↑	655	427	—	—	—	—
627	—	805	—	Ó-Telek	↑	644	415	—	—	—	—
637	—	815	—	Óregfalva	↑	636	406	—	—	—	—
648	—	828	—	Torontál-Ujvár	↑	624	354	—	—	—	—
706	—	849	—	Csenc	↑	611	340	—	—	—	—
715	—	858	—	*Kujácska	↑	556	323	—	—	—	—
723	—	908	—	Kécsa	↑	549	315	—	—	—	—
732	—	917	—	Klári	↑	540	306	—	—	—	—
745	—	932	—	érk. Uj-Zsombolya (7.)	ind.	526	250	—	—	—	—
748	—	937	—	ind. Uj-Zsombolya (7.)	érk.	524	248	—	—	—	—
755	—	944	—	érk. Zsombolya (7.)	ind.	518	241	—	—	—	—
953	—	1238	—	érk. Szeged (123.)	ind.	147	1146	—	—	—	—
125 710	—	715	—	ind. Budapest-ny.-pályaudvar (123.)	érk.	700	830	—	—	—	—
149	—	—	—	érk. Temesvár-Józsefváros (123.)	ind.	—	153	—	—	—	—

Keskenyvágányú vonal.

Oda.		Nagy-Becskerek-Bégapart—Zsombolya.		Vissza.		
Sz.-v.	V.-v.	Sz.-v.	V.-v.	Sz.-v.	V.-v.	
701L 701L		701L 701L		701L 701L		
I-III. osztály		I-III. osztály		I-III. osztály		
—	—	325	—	ind. Nagy-Becskerek (1.)	érk.	723
—	—	518	—	ind. Zsombolya (1.)	érk.	944
—	—	527	—	ind. Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.	905
—	—	505	—	ind. Versecz (3.)	érk.	932
515	—	804	—	ind. Szécsány (1. 3.)	érk.	530
523	—	813	—	Csott (3.)	↑	521
524	—	814	—	Csott	↑	520
532	—	822	—	*Bóka megállóhely	↑	512
547	—	839	—	Jarkovác	↑	456
601	—	854	—	érk. Számos (5.)	ind.	440
—	—	—	—	ind. Pancsova (2.) (Antalfalván át)	érk.	—
—	—	—	—	Antalfalva (5.)	↑	—
—	—	—	—	ind. N.-Becskerek (2.) (Antalfalván át)	érk.	—
—	—	—	—	érk. N.-Becskerek (2.) (Antalfalván át)	ind.	—
—	—	—	—	Antalfalva (5.)	↑	350
647	—	—	—	érk. Pancsova (2.) (Antalfalván át)	ind.	300
759	—	—	—	ind. Számos (5.)	érk.	426
—	—	902	—	Dobricza	↑	412
—	—	917	—	Ferdinándfalva	↑	401
—	—	926	—	Háncsa	↑	346
—	—	939	—	Kevi-Szöllős	↑	333
—	—	951	—	Uj-Alibunár	↑	317
—	—	1010	—	érk. Alibunár	ind.	310
—	—	1017	—	érk. Versecz (128.)	ind.	—
—	—	1235	—	érk. Temes-Kubin (128.)	ind.	—

Jelmagyarázat. *) Feltételes megállás fel- vagy leszálló utasok számára.
 Megjegyzések. 1. Az állomások neve mellett balról álló időadatok feliról lefelé, a jobbról állók pedig alulról felfelé olvasandók. — 2. Az indulási és érkezési idők középsőreál időre vonatkoznak. — 3. Az éjjeli idő, esti 600 órától reggeli 5:00 percig, a percekkel jelző számjegyekkel aláhúzással van kitüntetve. — 4. A csatlakozó vonalak kisebb betűkkel vannak nyomtatva; a gyorsvonatok által közvetített csatlakozások időadataiban az órák vastagabb számjegyekkel vannak nyomtatva. — 5. A saját vonalak elágazási állomásainál zárójelbe közé tett szám mutatja az illető csatlakozó vonal menetrendjének sorszámát. — 6. A személyszállító vonatok részletes menetrendjét tartalmazó szembetűntetett könyvecskék 20 fillért az állomásokon a kasszák illetve a személyszállítási kasszákban kaphatók.

18092. tlkvi sz. 1901.

32-1.1

**Árverési hirdetés
és árverési feltételek.**

A nagybecskereki kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a magyar királyi államkincstár végrehajthatóan ör. Kovács József és társa nagybecskereki (felső-muzslyai) lakosok végrehajtást szenvedők elleni 659 korona 50 fillér tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében az árverést elrendelte.

Ennek folytán a nagybecskereki kir. törvényszék területén levő Nagybecskerek község 5134. sz. tjkvben A + sorsz. (7663-7664) 178. hrsz. 600 □-öl beltelek 896 korona, ugyanott 8581. 8582/62. hrsz. 1200 □-öl szántó 261 korona, az ugyanott 8593-8595/333. hrsz. 3 hold 1000 □-öl szántó 804 korona és az ugyanott 8593-8595/437. hrsz. 3 hold 1000 □-öl szántó 222 korona kikiáltási árban 1902. évi január hó 20 ik (huszadik) napjának délelőtti 10 órájára ezen kir. törvényszék telekkönyvi helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni.

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felül ígéretet senki sem tenne, az árverésre kitiűzött birtok szükség esetén a kikiáltási áron alul is el lesz adandó.

2. Árverezni kívánók tartoznak az ingatlan kikiáltási árnak 10%-át, vagyis 89 korona 60 fillért. 26 korona 10 fillért, 80 korona 40 fillért és 22 korona 20 fillért készpénzben vagy az 1881. évi LX. t.-c. 42. §-a értelmében jelzett árfolyammal számított s az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt m. kir. igazságügyminiszteri rendelet 3. §-ában jelzett ovadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t.-c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telekkönyvi irattárában s a helybeli városi tanácsnál megtekinthetők.

Kelt a nagybecskereki kir. törvényszék tlkvi hatóságánál, 1901. évi október hó 25-én.

Kiss,
kir. törvényszéki bíró.

Aki venni akar

150—200 cm. hosszú szőlőkaró-
nak való 30-32

törpefenyő karót,

az forduljon bővebb felvilágosításért e lap kiadóhivatalához.

9288. tlkvi szám 1901.

33-1.1

Árverési hirdetés.

A törökbecsei kir. járásbíró, mint tlkvi hatóság közhírré teszi, hogy a m. kir. kincstár v. grehajthatóan Veszkov Ráda és Veszkov Miladin karlovai lakosok végrehajtást szenvedők elleni 285 kor. 6 fillér s jár. iránti végrehajtási ügyében a területen levő Karlova község határában fekvő következő ingatlanok, u. m.:

1. A Karlova község 1279/954 sz. kat. birtokivben 1914., 5618 hrsz. a foglalt „Ugar“ és „Akacs“ dűlőben fekvő 1402 □-öl nem telekkönyvezett szántó 240 kor. kikiáltási árban.

2. A Karlova község 1279/954 sz. kat. birtokivben 3311. és 3630. hrsz. a foglalt „Tamásfalv“ dűlőben fekvő 2 hold 380 □-öl nem telekkönyvezett szántó 800 korona kikiáltási árban az 1881 évi LX. t.-cz. 203. §-a alapján azon felhívással, „hogy a kik a lefoglalt javak iránt tulajdoni avagy más igényt érvényesíteni vélnék, igénykeresetüket, ha pedig a vételi árból kielégítési elsőbbséget igényelnek, elsőbbségi bejelentéseiket az első ízben kitiűzött árverési határnap előtt annál bizonyosabban bejelentsék, minthogy különben igényeik figyelembe vétetni nem fognak“ — 1902. évi január hó 24 ik napján délelőtti 9 órák Karlova községhezánál árverés alá fognak bocsájtani és a kikiáltási áron alul is el fog adatni, megjegyezve, hogy az árverés napjától fogva az überlandiális (maradvány) földek után lejárandó váltásártartozás a vevőt fogja terhelni.

Venni szándékozók tartoznak a kikiáltási ár 10%-át készpénzben vagy az 1881. évi LX. törvényeikk 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 3. §-ában jelölt és ovadékképesnek nyilvánított értékpapirban kiküldött kezéhez letenni vagy neki a bíróságnál előlegesen elhelyezett bánatpénzről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az első az árverés jogerőre emelkedése után 15 nap, a másodikat 30 nap, az utolsót 45 nap alatt, mindig az árverés napjától számított 5% kamattal együttesen a törökbecsei kir. adóhivatal, mint letéti pénztárnál szabály szerű letéti kérvény kapcsán lefizetni és a vételár után járó kincstári illetéket viselni.

A bánatpénz az utolsó részletbe fog beszámíttatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt a kir. járásbírótlkvi irattárában és Karlova község előljárásiánál megtekinthetők.

A kir. járásbíró, mint tlkvi hatóság Törökbecsén, 1901. évi november hó 14-én.

Szabó,
kir. aljárásbíró.

Ingatlanok eladása.

Az Uri utcában lévő 280. szám alatti

háza

nagy udvarral és szép árnyas kerttel; továbbá a Melenczei-utcában a vámház átellenében fekvő 2 nagy és szép

háztelek

vagyonfelosztás miatt, előnyös feltételek mellett igen olcsón eladók. 43. 1.1

Bővebbet a tulajdonosnál, Magyar-utca 256.

NYOMDÁSZ - TANULÓNAK

jó házból való fiu
felvétetik.

Bővebbet e lap kiadóhivatalában.

(42-x.1)

ad 1822/6,901. szám.

Magy. kir. államvasutak.

Pályázati hirdetés.

A magy. kir. államvasutak igazgatósága az 1902. évi január hó 1-től számítandó egy, esetleg öt éven át borítékok, irodaanyagok és papirokból felmerülő szükségletének szállítást biztosítani kívánván, ezennel nyilvános pályázatot hirdet.

A kiírás tárgyát képező irodaanyagokról és papirokról szóló kimutatás, mely egyszersmind ajánlati mintául szolgál, valamint a szállításra vonatkozó részletes módok valamennyi hazai kereskedelmi és iparkamaránál megtekinthetők és a magy. kir. államvasutak igazgatósága anyag és leltárbeszerzési A. III. szakosztályánál (Budapest, VI. ker. Andrassy-ut 73. sz. II. emelet 54. ajtó szám) kaphatók.

Az ivenként egy koronás bélyeggel ellátott ajánlatok lepecsételve ily felirással: „ajánlat ad 182256/901. számhoz“, jövő 1902. év január hó 22-én déli 12 óráig az anyag- és leltárbeszerzési szakosztályánál benyújtandók, vagy posta útján beküldendők.

Bánatpénz gyanánt az ajánlott irodaanyagok értékének 5%-a készpénzben, vagy állami letétekre alkalmas értékpapirokban jövő, azaz 1902. évi január hó 21-én déli 12 óráig a magy. kir. államvasutak főpénztáránál letendő.

Budapest, 1901. december 21.

(31)

Az igazgatóság.

(Utányomás nem díjazatik.)

**Segéd-
könyvelő**

(20-x.4)

kerestetik

azonnali belépésre.

Bővebbet a kiadóhivatalban.

Van szerencsém a t. közönség b. tudomására hozni, hogy a bőrparosok szövetezete mellett volt cipészüzletemet a Kovács Gedeon szabóüzlete mellett levő helyiségbe helyeztem át.

Legújabb divatu, elegáns lábbelik, lakk- és sárcipők (Galosni), gamáslik s minden e szakmába vágó cikkek nagy raktára.

„IDEAL“ CIPŐK egyedül raktára,

szabadalmazott, elegáns, elszakíthatatlan.

Tisztelettel

10-33

Wilhelm Ferenc

uri-, női- és gyermek-cipő raktára
Nagybecskerek, Hunyady-utca.

Elsőrendű tűzifa.

Valódi porosz SZALON-KÖSZÉN

a Wildensteinsegen-Richterhof-féle bányákból.

Legjobb LÉGSZESZ-KOAKS.

Legjobb faszén.

Kaphatók:

KURLÄNDER IMRE

fakereskedőnél

5-153

a Kurländer-udvarban, Gizella-part 2766. sz. — Telefon 89. sz.

Továbbá a fatelepen, Korona-utca 585/11. — Telefon 85. sz.

